

Произведения мастера пройдя суровые испытания времени не потеряли свою историческую и художественную ценность, потому что самое главное в них всегда был национальный колорит, привязанность к корням. Каждое произведение мастера совершенна и продуктивна, поскольку она является продуктом богатого художественного воображения, совершенной мысли.

Эти монументальные произведения, продолжающие образцовые моменты жизни в память о славной истории нашей страны, о памяти достойных сыновей и дочерей, политических деятелей, будут жить вечно.

Ключевые слова: Родина, герой, статуя, война, образ.

Images of historical personalities in the works of Jalal Garyagdy

This article describes the images of historical figures, state and political figures created by the outstanding sculptor of Azerbaijan Jalal Garyagdy, as well as the sons and daughters of Azerbaijan, who showed great prowess in the Great Patriotic War.

The works of the master who passed the rigorous tests of time didn't lose their historical and artistic value, because the most important thing in them was always the national color, the attachment to the roots. Each work of the master is perfect and productive, because it is the product of a rich artistic imagination, perfect thought.

These monumental works, continuing exemplary moments of life in memory of the glorious history of our country, the memory of worthy sons and daughters, political figures, will live forever.

Keywords: Homeland, hero, a statue, war, character.

“OCAQ” TAMAŞASI

Roza ALLAHVERDİYEVA

Dissertant Özakmanın “Ocaq” pyesinin Azərbaycandakı səhne həyatını təqdim edir.

Türk teatrının klassik əsəri sayılan “Ocaq” pyesi dəfələrlə bizim səhnələrimizdə müvəffeqiyətə oynanmışdır. Son dəfə isə 2017-ci ilin sentyabrında Sumqayıt Dövlət Dram Teatrında rejissor Firudin Məhərrəmovun quruluşunda təntənəli səhne hayatı yaşadı. Türkiyənin özündə isə bu pyes 1962-ci ilde Bursa tamaşaşa qoyulsada qeyd etmək lazımdır ki, 3 pərdədən ibarət olan bu pyes Türgüt Özakmanın hələ 1956-ci ilde Almaniyada yaşadığı illər də qələmə aldığı dram əsəridir. Lakin ilk qələmə aldığı şəkildə deyil, bir sıra dəyişikliklərə əsər üzərində yenidən işləyən müəllif onu məhz, 1962-ci ilde teatra təqdim etmişdir. 1962-ci ilde səhnələşdirilən “Ocaq”ın müvəffeqiyəti ona ekran hayatı vermek arzusu doğurmuşdu və Orxan Kamalın bu əsəra bir sira etdiyi dəyişikliklər ilə 1964-cü ilde ekranlaşdırılmışdır. Bu əser Özakmanın özünün də çox dəyişdirildiyi bir teatr əsəridir. Səbabı isə odur ki, dramaturqun həyatını diqqətən izləyən oxucu mütələq Özakmanın bir sıra həyat epizodlarıyla “Ocaq” da üzləşə biləcək. Beləki, Özakman da ocaqlarının dağılması faciəsinə; paşa titullu ailə üzvlərinin faciəsinə yaşamışdı. “Ocaq”daki nənə obrazı isə bəlkədə yazıcıının qohumlarından hansının prototipidir. Beləki, onun tərcüməyi halindən məlum olduğu kimi onun ana tərəfi paşa nəslindən “Nuru paşalar” adlanan zəngin və köklənlisi osmanlılardan olub. Cümhuriyyətə birlikdə paşalıq dövrü bitəndən sonra Özakmanın ailəsi de

dolanışq uğrunda məhrumiyyətlər yaşamış, öz usaq və gənclik ömrünün süzgacından keçirən yazar bu olayları qələmə almışdır. Əslində 60-ci illər ailesinin durumunu əks etdirən bu əsərə zamansız və məkansız bir olaya həsr edilən bir fəlsəfi yanaşma kimi də baxmaqla olar. Çünkü bu əsərdə mövcud olan ailədaxili problemlər həmişə olub və inidə məvcuddur. Bildiymiz kimi ailə cəmiyyətin nüvəsidir. Məgər konkret şərait və məkandan asılı olaraq dəyişən insan münasibatlarının əsas mənbəyi insan amili deyilmə. Daha doğrusu insan elə her yerde insan olaraq qalmımı? Şər ilə xeyrin mübarizəsi əbədi mübarizə deyilmə! Gələcəyə inam, ümidi bəsləmək insan xarakterinə xas olan keyfiyyətlər deyilmə! Keçmiş nisgili yaşamımı qoçalan insan! Qoçalarla gənclər arasında münasibət xüsusi münasibətlər deyilmə! Bax, insan psixologiyasının, onun sosial durumunun, optimizminin və pessimizminin dərin qatlarını bir ailə dramı çərçivəsində araşdırın “Ocaq” sözün böyük mənasında həm də cəmiyyətdir. “Ocaq”daki ocaq isə sadəcə kiçik bir məkəna siğınan gününsidir Yer üzünü. Onun sənməsindən qorxan başər kimi, bu ocağın da sənməsindən qorxanın var “Ocaq”ın. “On illər keçəsə də biz heç neyin dəyişmədiyini görürük. İştir 1960-ci, istəse də 2000-ci illər olsun zengin və yoxsun ailə olsanız da bəzi şəyər eynidir. Öz üzərində ailəsinin namusu üçün məsuliyət daşıyan bacı və ya heç bir masuliyət hissi daşımayan bacı, ailədə ünsiyyət problemləri yaşayan bir qız, həddindən artıq məsuliyət üzündən gərgin bir ata, evin ağbircinə münasibət - bütün bunlar adəten rastlaşdırılmış ailə tablosudur və ona baxmaq danxidirci olma bilmez”. Niye danxidinci ola bilmez? Çünkü ailəsi olan her kəs üçün bu tablonu seyr edib orda öz güzgüsü kimi əksini görmək maraqlıdır. Tamaşaçılarından biri isə “Ocad”a olan yüksək dəyərini belə ifadə etmişdir: “Yer üstündə və ya yer altında cövhər çıxarılan yer”. Öz səmimiyyəti seçilən bu pyes tamaşaçıları tərəfindən real həyatın səhne formatı olaraq qəbul olunur desək yanılmamq. Başdan ayağa ev əşyaları ilə qurulmuş səhnədən bəzən ocaq üzərində bishirilən aşın da ətri gəlir sanki. Bu təssəürlərlə görə “Ocaq” kamerası teatrın da yaxınlaşır. Üç nəslin üzvlərinin bir səhnədə yerləşdirildiyi bu pyes öz içinciliyi ilə bədii ideyani ləkonik edə bilir. Bir daha qeyd edək ki, özünün çox da temtəraqlı dekorasiyalar, əlavə butafor, müasir avtomatlaşdırılmış səhne tələb etməyən; kasib ailənin durumunu real təsvir edən sadə səhne quruluşu, imkanları bir elə də geniş olmayan teatrimiz üçün əl-qol açağıja imkan yaratması baxımından uğurlu bir səhne əsəri kimi diqqət mərkəzindən qaçmayıb. Lakin bu imkanlar səhne quruluşu yaratmağın mürəkkəbliyini azaltır. Əksinə daha böyük məsuliyət qoyur rejissor qarşısında. Belə dər məkanda mizanların qoymasının nə qədər çətin olduğu anlanılır. Belə ki, bədii bir tamaşaşa baxmağa gələn tamaşaçı üçün bədii quruluş tərtib etmək məsuliyətini unutmamalıdır rejissor bərəqəmdə. Eyni zamanda nəzərealsa ki, bu pyes bir psixoloji dram statusuna malik bir əsərdir, onda iştirakçıları da bu psixoloji hallan obrazda çevirmək imkanlarından da dənişmali olur. 2017-ci ildə Sumqayıt Dövlət Dram Teatrındaki quruluşuna nəzər salaq. Onu da qeyd edək ki, hələ bir necə il əvvəl “Ocaq” Respublikamızın müxtəlif əyalət teatrlarında da səhne həyatı yaşamağa müvəffək olmuşdu ki, onlardan İrəvan Dövlət Dram teatrında tanınmış rejissor Vəqif Əsədovun da quruluşunu xüsusi qeyd etmələr ola. 2017-ci ilin sentyabrında Sumqayıt Dövlət Dram teatrında qoymulmuş tamaşaya bağlı mətbuat sahifələrində gedən bir yazıda diqqət edək: “Müxtəlif janrlarda uğurlu tamaşalar hazırlayan Sumqayıt Dövlət Dram Teatr 27.09.2017 tarixində qıraq doqquzunu teatr mövsümün yeni tamaşa ilə açdı. İlk olaraq teatrın direktoru əməkdar mədəniyyət işçisi İslam Həsənov, daha sonra teatrın baş rejissori əməkdar artist Firudin Məhərrəmov, əməkdar artist Namis Şiməmmədov çıxış etdi. Ardınca tamaşa təqdim olundu. (Turgut Özakman) “Ocaq” psixoloji dramı əməkdar artist Firudin Məhərrəmovun yozumunda səhne həlli təpib. Bir ailənin iztirab və əziziyətləri kontekstində camiyətin müxtəlif sosial, yaş kateqoriyalarının baxış bucağı mükəmməl şəkildə açılır. Səhne əsəri tamaşaçılar tərəfindən maraqla qarşılandı. Tamaşada rol alan əməkdar artistlər Növrəsta Həsimova, Fərqəna Musayeva, İzəməddin Bağırov, Rəuf Ağakılyev, Celal Məmmədov, aktyorlar Octay Mehdiyev, Xatire Süleymanova, Sədaqət Nuriyeva, Habil Xanlarov, Şəhla Məmmədova, İləhə Səfərova, Şəmistan Süleymanlı və Amil Babayev psixoloji nüansları məharətlə ifa etdi³. Beləliklə, səhnəmizdə Firudin Məhərrəmovun quruluş verdiyi bu pyes diqqət yetir. Pyesdə bir məkan və yeddi iştirakçı var. Əsərdə baş rol yoxdur. Lakin real həyatdakı rollar üzrə bölgü aparası olsaq olayın qəhrəmanı ailənin başçısı olan Atadır. Ata - Tarık işləni heç vaxt düz getirməyən maşın təmircisidir. O, özünü daşa közə vurmaqla ailəsinin ruzusunu qazanmaq istəyən, onu bir kişi kimi dolandırmaq arzusunda olan uğursuz bir bigərədir. Lakin uğursuzluğunu o heç vaxt birzə vermək istəmir, çox vaxt ailə üzvlərinə yemək deyil, ümidi yedirintiklə başını girileyi. Bu evdə albəttə ki, ulu da var. O nəmdir, Tarikin anası. Özünü paşanın arvadı bilən nənə artıq hərkətsizdir və evin bir künçündə qoymulmuş kresləda oturub paşa arvadı kimi qulluqçulara onun qulluğunda durmağı əmr etmək məşğuldur. Əfsuslar ki, ağılı çəşmiş bu qoca qarın qulluqçu bildiyi onun öz doğma nəvələrində. Digər bir personaj isə evin yegənə qızı Sevdadır. Ayaqdan şikət olan Sevdanın yeganə dəri ər dərdidir. O, şikətliyin qorxusundan cöldə ona eşq oxuyan birisən inanıb ona qəlbini vermişdir. Bütün gün nənənin qulluğunda duran Sevdanı nənə yaxşı bir qulluqçu kimi çox sevir. Onun qardaşı Özcan isə nənənin bu şitəqliliklərindən cana doymuş bir yeniyetmədir. O, nənənin evdə yaradıldığı ab-havadan başını götürüb qaçmaq istəyir. Digər oğulun adı isə Fazıldır. O, ailənin bütün qayğılarıyla özünü yükləmiş qeyrəti bir gəncidir. O, qardaşlarının və bacısının dərdini çəkir. Onlara əl tutmaq arzusunda olsa da imkansızlıqla başını itirmək dərəcəsindədir. Nihat evin böyük oğludur. O, “həyat dəyməz sənən göz yaşlıanna” deviziyle yaşayan bir gəncidir. O hamını xoş sözüyle

ovudub, ətrafında xoş ab-hava yaratmağa çalışır. Öz paşalıq hikkişiyə evdə hamını hövsələdən çıxaran nənəyə münasibətədə səbr və təmkin göstərən xoş niyyətli bir gəncird Nihat. Evin anası Səfiyyə isə adı müsəlman ailələrdən üzləşdiyimiz sebri və təmkinli ana obrazıdır. Övladlarının yolunda canından belə keçməyi bacaran, hər vəchlə ərinə səbr və təmkin aşılan, qayınanının hər nazına dözən bir anadır. O, evinin bitib tükənməyən dərldərləndən axırdı qubarlayıb xəstəlik tapır, amma sesini çıxmır, ona görə ki, heç kəsa dard vermək istemir. Pyesin birinci hissəsində bir evin içi təqdim olunur. Rejissor ssenarisi bu ev kiraya götürülmüş bir ev deyə təqdim olunsa da onun kiraya ev olduğunu nə personajlarındılın, nə da göründüə verilmir. Sadəcə metnədə malum olur ki, bu ailə bağılı-bağlı bir ev hasratındadır və öz xəyallarından bu evdə yaşayırlar. Pyesin qəhrəmanı Xəyal üçün bu ev - plov yeyərken, öz ailə üzvlərinə bəşər edəcəyi ümidiñ tablosudur. "Çətinli hər şeyi yoluna qoymaqdır. Bu bir fermadır, bir tərəfdə par-par... bir şey... adı nə id?" deyə həyat yoldaşı xəstəlikdən və dərddən üzülmüş Səfiyyəyə təsvir etdiyi bu tablonun varlığına özəl belə inanmayan Tarik çəsəndə bu xəyala dalmağı öz oğlu Nihata tapşıranda, Nihat da ondan gerida qalmır. "Bax ana, bulaq başında kiçik bir ev. Birmərabəlli, qızılı damlı... Düz evin gircəcəyində söyüd ağacı, arxası yamyaşıl çəmən... Evin bir tərəfində ağappaq toyuq hini, o biri tərəfində gül bağıcası... Sonra iri buynuzlu öküzlər, xinalı qızular, qoçlar... Ançılıqla da maşqul ola bilerik. Ana, təsəvvür elə, qərənfil etli bir bal pətəyi..." Bu nağılı dirləyən ana isə cavabda: "İnşallah, əməyiniz boşა getməz, axşamlar da qala kimi möhkəm eviniza döñersiniz". Pyesdəki personajlar arasında münasibətlərin mögzi olan bu dialoq həm pyesin ideyaları və həm də məqsədini anlamaq üçün açdır. Belə ki, məhrumiyyətlər məngənəsində əzilən bu ailənin ayıran və birləşdirən şərtlər açılır bu dialoqda. Burdakı ailə üzvlərinin hər biri isti ocaq hasratındadır. Onlar zəhmətkeşdirilər, həyat eşqi güclüdür onların hər birində. Lakin bu enerjini müəyyən istiqamətə sərf etmək imkanları yoxdur onların; işsizlik məngənəsində sixilan bu insanları kapitalizmin mənfur şüarının ünvanlandığı adamlar deyillər. Bu şüara görə, "kasib tənbəliyinin qurbanıdır". Ancaq bu adamlar tənbəl deyiller. Sadəcə sosial ədalətsizliyin qurbanıdır onlar. Onlar özlərinə təsərrüfat yaradıb, öz əllərinin əməyile yeyib-icib yaşamaq istəyirər. Yalnız belə bir imkan daxilində onlar arzuladıqları cənnəti-yeni bağılı-bağlı, çəğlayan şələləli həyatlarını təmin edə bilərlər. Yalandan uzaq bir həyat. Təsadüfü deyil ki, ana, ona cənnətməkan bir ev bağışlamaq istəyən əri və oğluna "Əməyiniz boşā getməz" deyir. Çünki bu ailənin alda etmək istədiyi bütün maddi nemətlər əməklərinin məhsulu olmalıdır. Əsərdə üç nəslin nümayəndəsi var nənə, oğul, onun ailəsi və nəvələr. Həm işləmək istəyir bu ailədə. Təkcə nənə işləmər. Onun arzuları keçmişdə qalıb. O keçmişdəki kimi, əli-əlin üstünə qoyub əmr edir qulluqçulara. Təsadüfü deyil ki, nənə həttə öz nəvəsinə belə qulluqcu bilir. Obrazın gülüş doğuran bu

hərəkətləri, eyni zamanda da müəllifin sarkazmıdır. Sətiraltı mənalıdır bu obraz. Öz dövrünün tələblərinə görə paşalıq dövrünü tənqid etməli olan Özakman paşalıq dövrünün qalığı olan obrazı artıq zamanına uyğun şəkildə qocalmış, ömrünü yaşamış nəna obrazında canlandırmışla ona hörmetin də əzəri olduğunu gizli şəkildə hiss etdiyə bilmişdir. Eyni zamanda həm ona gülmüş və həttə huşunu başını itmiş bu qannın adət etdiyi vərdişlərdən qurtulmadan, öz nəvəsinə belə qulluqcu əvəzinə qarşısında işləmək hikəsini ela salmışdır. Bayaq qeyd etdiyimiz kimi, "Ocaq" da bütün hadisələr bir məkanda cərəyan etdiyi üçün, şəkillər de ele bir məkanda dəyişilir ki, bunu da quruluşu rejissor çox ustalıqla həll edərək bunu yanan ocaq ətrafında həll etmişdir. Şəkillər dəyişərək işləqlər sönürlər və qaralıqlıda tamaşaçının gözü önünde ocağın közləyən işi görünür, yeni şəkil isə işləqlən yanmasyla canlanır ki, bu zaman da ocağın işi gözden itir. Belə ki, ocaq öz mənasını məhz bu görüntüsüyle bir daha vurğulamalı olur. "Ocaq" in Sumqayıt Dövlət Dram Teatrında tamaşadan sonra mətbuatda gedən bir resenziyaya diqqət yetirək: "Ailenin üzvlərinin hamisi həyatından narazıdır. Nəvəsini qulluqcu zənn edən, bir zaman onu himaya etmiş paşanın sürgündən gələcəyini gözləyərək ahıl yaşa varmış nənənən (Əməkdar artist Fərqanə Musayeva) başqa hər kəs yoxsulluqdan çıxış yolunu axtarır. Ata - Tarik (Əməkdar artist Rauf Ağakışiyev) yaxşı maşın ustası olsa da, öz emalatxanasında işləmək əvəzinə, boş yerde biznes xəyalları qurur, iki ilə milyonçu olmaq üçün gücü çatmayan ideyalara bir ömrü sərf etdiyinin fərqine varmir. Hansısa məsələ sabıhi olmuş, savadlı böyük oğul Nihad (Əməkdar artist Cəlal Məmmədov) isə ailədəki heç bir problemi ciddiye almaması ilə fərqlənir, yalnız özünü, həm de bəgün düşündür. Ailenin dündüyü yoxsulluq və perspektivsizlikdən qurtuluşu evdən getməkdə görür. Hərçənd o, heç bunu da bacarmır. Elə hər səhbəti lağ-lağıya çevirməkələr günü gələcəyidir. Onun həyata bu münasibəti tekce öz xəyalları ilə yaşıyan nənənin ürəyincədir. Yəqin ona görə ki, nənənin artıq bu həyatda təkbəsına görəcəyi bir iş qalmayıb".¹

Əsində belə bir təhlil əsərin görünən tərəflərinin izahıdır. "Ocaq" in isə dəyeri həm də onun görünməyən, bayaq qeyd etdiyim kimi görünməyən, lakin aydın şəkildə dərk edilə bilən alt qatının olmasına dair. "Ocaq" da konkret bir ailənin timsalında həm ailədaxili münasibətlər tək insanların xarakterləriyle bağlı deyil, həm də ictimai siyasi quruluşlar arasındaki münasibətlər, dövrün diqtə etdiyi dünyagörüşlə də bağlıdır. Kühnə ilə təzənin, dövrünü yaşamış bir dövrən ilə yeni dövrənin üz-üzə qalması. Bütün bunlar "Ocaq" in dərin məra qatılardan xəbər verir. Əsərdə müsəlman mentaliteti problemləri də toxunular ki, bu da pyesin kulminasiya nöqtəsinə çevriləməyə bilmir. Belə ki, ailənin yeganə qızı qoşulub kückədə tanış olduğu oğlanla qəçəndə adət etdiyimiz qeyrat mütəcəssiməsi olan kişilər kimi hikkələnir, dəlicəsinə sevdiyi qızının ünvanına: "Yüz dəfə dedim, mən belə şəyəri qəbul edə bilmərəm. Başa düşmürsən? Bu evdə kim o alçağın

edirler" Firudin Məhərrəmovun quruluşunda da pyesin bu şəkli nəzərdən qaçmır. Ön planda öz kreslosunda oturan nənənin özü keçmişə aid olsa da davranışını və statusu ilə başdakı kimi qəbul olunur. Lakin bu hələyə nənə həm də gülüş hədəfidir. Belə ki, nənənin gerçək sandığı paşa soyula, bu evin yoxsulluğu arasında olan təzad açı göz yaşları içinde gülüş doğurmaya bilmir. Məhz dialoqlar bu anda böyük hərəki gücə malik olur.

Burda tək səbri və təmkinli bir gəlinlə, huşu başı getmiş qanı arasındakı münasibəti deyil, həm də ailənin iqtisadi vəziyyəti obraz olaraq canlanır. Pyesdəki maraqlı obrazlardan biri də saatdır. Zamanına görə pyesdəki hadisələr üç ay müddətinə əvəz etsə de, zamanı göstərən həmən bu saat vaxtı deyil, xarakterlərin daxili aləmini açmaq üçün seçilmiş bir attributdur. Qızına "sənin üçün çoxlu ayaqqabı alım" deyən ataya cavabında Sevdanın "Quqqulu saat" istəmesi və sonra, də həmən saat eve geləndən sonra evdə tapılmaması zamanın bu insanların həyatında bir elə də böyük rol oynamamasından xəber verir. Vaxt-zamanı göstərdiyinə görə deyil, bir bəzək əşyası olaraq deyərildi bu saat. Həyatlardan, zamanları bəzəmek həsrətləndirdilər bu insanlar, cümlə zəmanələri zaman-zaman onları sıxır və cürüdü, cümlə Səfiyyənin - ananın sözlərinə görə ailəde bir-birlərini "rütubət kimi cürüdüb, güvə kimi yeməyə" məhküm olublar bu zaman daxilində. "Ocaq" in diqqət çəkən dəyərləndən biri de onun real olduğunu qədər də romantikaya yaxınlığıdır. Tamaşaçının gözləri öündə açılan səhənə mənzərəsinin bozluğuna baxmayaq qədər baxılır və göz yormur. Səbəb isə personajların həmisi hərəkətələr olmasıdır, istə dille, istəse de tərəfnişlə. Hətta kreslədə hərəkətsiz oturan nənə belə hər dəqiqə öz replikalaryla canlanma yarada bilir tamaşada; iki dəqiqədən bir əlini - əline vurub "Xidmətçilər" deyə çığırın nənənin bu hərəkətinə bir növ tamaşanın qayfı və tamaşa rütm verən bir vəsiti kimi de qəbul etmək mümkündür. Tarik obrazı isə bir an belə yerində durmayıb elə hey uşaq kimi dingiləyir. Danışarken, fikrini izah edərkən onun belə bir davranışını "Ocaq" iynəyar bir mühitdə saxlayır. Obrazların dillərinə getirdikləri xəyallar isə o qədər real səslərin ki, tamaşaçı boz səhnənin deyil, məhz personajların diliylə təsvir olunan "cənnətməkan yerləri" canlandırın gözləri öündə. Ümumiyyətlə, Türküt Özakman realizmini və həm də romantikasını səhnəmizdə sərgileyən "Ocaq" öz mövzu aktuallığıyla tamaşaçılarımızın arzuladığı bir əsər olduğunu həmisi sübüt edə bilib. Bu baxımdan o təbii ki, hələ de teatrımızın repertuarlarından düşməyen türk dramaturgiyasının klassik bir nümunəsi sayila bilər.

ƏDƏBİYYAT

¹ <https://eksisozluk.com/ocak>

² <https://eksisozluk.com/ocak>

³ <<http://sumqayitdram.az/tamasalar/130-49-cu-movsumun-achilishi-oldu.html>>

⁴ <http://medeniyet.az/page/news/41107/Heyat-ruzigari-seni-usutmeyince-Ocaq-yadina-dusmez.html>

⁵ <<http://library.cu.edu.tr/tezler/7983.pdf>> sah 203